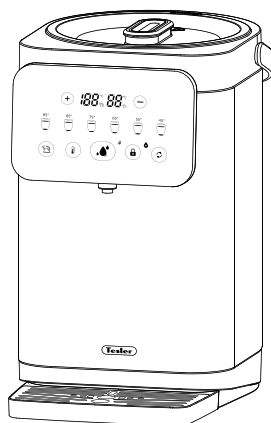


Tesler

ТЕРМОПОТ TESLER TP-5020



Руководство по эксплуатации

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку нашего изделия. Чтобы понять, как правильно и безопасно пользоваться приобретенным устройством, рекомендуется тщательно изучить настоящее руководство перед подключением и эксплуатацией. Сохраняйте, пожалуйста, данное руководство в течение всего срока эксплуатации изделия.

Содержание

Комплект поставки	3
Меры предосторожности	4
Управление устройством	6
Чистка и уход	9
Технические характеристики	10
Утилизация изделия	11
Причины и устранение неисправностей	11
Гарантия и ремонт	12
Дата производства	12

Комплект поставки

- | | |
|--------------------------------|-------|
| 1. Термопот | 1 шт. |
| 2. Подставка | 1 шт. |
| 3. Кабель питания | 1 шт. |
| 4. Руководство по эксплуатации | 1 шт. |
| 5. Гарантийный талон | 1 шт. |

Меры предосторожности

ВНИМАНИЕ!

Во избежание поражения электрическим током, риска возгорания и ожого соблюдайте следующие меры предосторожности:

- Перед использованием термopота внимательно прочитайте всю инструкцию и сохраните ее для справок в дальнейшем. Неправильное обращение с термopотом может привести к поломке устройства и причинить вред пользователю.
- Устройство разрешается использовать только в бытовых целях, оно не предназначено для промышленного применения.
- Не используйте устройство вне помещений. Предохраняйте его от жары, прямых солнечных лучей и влажности.
- Убедитесь, что напряжение сети соответствует указанному на этикетке устройства.

ВНИМАНИЕ!

Это устройство должно быть заземлено. В случае короткого замыкания электрической цепи заземление уменьшает риск поражения электрическим током, поскольку имеет провод отвода электрического тока. Устройство оборудовано кабелем с проводом заземления и заземляющей вилкой. Эта вилка должна быть вставлена в правильно установленную и правильно заземленную розетку.

- Устанавливайте термopот в хорошо проветриваемом месте.
- Не располагайте термopот вблизи стен, мебели и другой бытовой техники.
- Не накрывайте устройство.
- Не погружайте корпус устройства, сетевого шнура или вилку в воду и другие жидкости.
- При попадании воды и других жидкостей на корпус, шнур или вилку устройства немедленно отключите устройство от сети электропитания.
- Отключайте устройство от сети питания, если оно не используется, а также при его чистке или обнаружении неисправностей.
- После транспортировки термopота в условиях пониженной температуры использовать устройство разрешается только по истечении двух часов его нахождения в теплом помещении.
- Не заполняйте устройство водой выше отметки «FULL».
- Во избежание повреждения устройства доливайте воду, как только загорается индикатор, напоминающий о снижении уровня воды.
- Не открывайте крышку во время кипячения.
- Не доливайте воду во время кипячения.
- Не закрывайте отверстия для выхода пара.
- Будьте осторожны при открытии крышки во избежание ожогов горячим

паром.

- Термопот предназначен только для нагрева воды. Во избежание поломки устройства не нагревайте в нем другие жидкости. Не добавляйте внутрь чайные листья.
- Надежно закрывайте крышку перед кипячением.
- Не передвигайте термопот во время работы, чтобы не ошпариться.
- Перед включением термопота убедитесь, что крышка плотно закрыта, во избежание выплескивания воды.
- Некоторые части устройства в процессе работы сильно нагреваются. Не касайтесь руками горячих поверхностей.
- При отключении термопота от сети питания держитесь рукой за вилку, не тяните за шнур питания.
- Никогда не оставляйте включенный термопот без присмотра.
- Термопот не предназначен для эксплуатации лицами с ограниченными физическими или умственными способностями, включая детей, без контроля лиц, ответственных за их безопасность.
- Не используйте термопот с поврежденным шнуром питания или вилкой. С целью замены шнура питания обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
- Не пытайтесь самостоятельно разбирать и ремонтировать устройство. С целью ремонта обращайтесь в сервисный центр.
- Неквалифицированный ремонт может привести к поломке и причинить вред пользователю.
- Во избежание перегрузки сети питания не используйте термопот одновременно с другими энергоемкими устройствами.
- Сохраните данную инструкцию.

- **ТОЛЬКО ДЛЯ БЫТОВОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!**

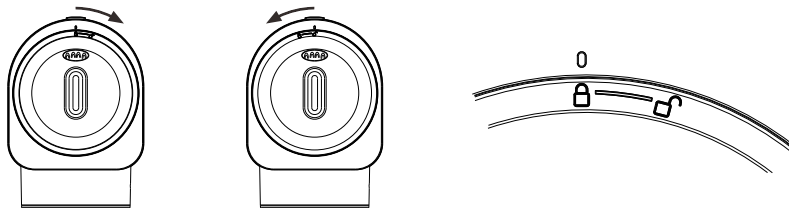
Управление устройством

Схема устройства:



Подготовка к работе

- Установите подставку.
- Откройте крышку, заполните внутреннюю колбу водой не выше отметки «FULL», закройте крышку.
- Чтобы открыть/закрыть крышку поверните ее, ориентируясь на пиктограммы открытого и закрытого замков сверху.



- Подсоедините сетевой шнур к корпусу термopота и подключите его к электрической сети.
- После звукового сигнала индикаторы и дисплей загорятся и погаснут, индикатор кипения начнет мигать. Устройство перешло в режим ожидания.

Перед первым использованием рекомендуется вскипятить и слить воду.

Кипячение воды и поддержание температуры

- Для включения устройства нажмите кнопку «Кипячение».
- Для кипячения воды повторно нажмите кнопку. По достижении температуры 100°C прозвучит звуковой сигнал, устройство перейдет в режим поддержания температуры.
- Находясь в любом режиме, используйте кнопку «Кипячение» для включения/отключения кипячения воды.
- Чтобы задать или изменить температуру поддержания нажимайте клавишу «Установка температуры», следующие режимы будут меняться циклически: 45°C, 55°C, 65°C, 75°C, 85°C, 95°C, «--» (режим без нагрева).
- При выборе температуры на дисплее загорится соответствующее изображение.
- При помощи сенсорных клавиш +/- температуру можно отрегулировать в диапазоне 35-95°C с шагом 1°C.
- Если устройство используется в месте, где температура кипения воды ниже 95°C (например, в горах), соответствующий режим не получится выбрать.
- При открытии крышки возможен выход горячего пара, будьте осторожны во избежание ожогов.

Подача воды и блокировка

- После включения устройства для подачи воды сначала разблокируйте устройство, нажав сенсорную кнопку «Блокировка», соответствующий индикатор загорится на дисплее.
- Нажмите и удерживайте сенсорную кнопку «Подача воды». Отпустите кнопку для остановки подачи.
- Если в течение 10 секунд не будет нажата ни одна кнопка, электронасос автоматически заблокируется.
- Для отключения автоматической блокировки удерживайте кнопку «Блокировка» в течение 5 секунд, индикатор будет мигать, затем гореть непрерывно. После этого воду можно наливать в любое время.
- Для повторного включения функции блокировки нажмите кнопку «Блокировка» еще раз.
- При попытке подачи воды в заблокированном состоянии индикатор (4) мигнет несколько раз.
- В данном режиме блокируется только насос подачи воды.
- Термопот запоминает последний объем подачи воды. При необходимости налить такой же объем, можно один раз нажать на кнопку, не удерживая ее (работает только при включенном устройстве, не в режиме ожидания). Для остановки подачи в этом случае следует нажать кнопку еще раз, или кнопку блокировки.

Режимы чистой и водопроводной воды

- После включения устройства по умолчанию активируется режим водопроводной воды, в котором сначала происходит кипячение, затем поддержание заданной температуры. 
- Если вы используете бутилированную или очищенную воду, которую можно пить без кипячения, вы можете активировать режим чистой воды.
- Для изменения режима нажмите кнопку «Режим нагрева», загорится индикатор.
- В данном режиме не происходит кипячение, по умолчанию устанавливается температура 45°C.

Напоминание о снижении уровня воды

- При снижении уровня воды ниже минимально допустимого на дисплее отображается индикатор , напоминающий о необходимости добавить воду.
- Нагрев отключается с целью предотвращения перегрева.
- После добавления воды нагрев включается автоматически.

Чистка и уход

- Перед чисткой всегда отсоединяйте кабель питания от розетки.
- Убедитесь, что термопот холодный.
- Откройте крышку и опустошите термопот.
- Снаружи протрите термопот сухой, чистой, мягкой тканью.
- Внутри протрите термопот губкой.
- Очищайте термопот от накипи раз в 2-3 месяца.
- Не используйте абразивные вещества для чистки термопота.

Для удобства чистки можно снять крышку термопота.

- Для снятия крышки поднимите замок крышки вверх.
- Внимание: не снимайте крышку с работающего термопота.
- После установки крышки опустите замок крышки вниз.

Советы по избавлению от посторонних запахов в термопote

Чтобы избавиться от посторонних запахов после кипячения воды, и таким образом убрать ее неприятный привкус из напитков, используйте один из способов, описанных ниже:

1. **Лимонный сок.** Вылейте в термопот сок трех-четырех лимонов, заполните его водой до отметки «FULL» и прокипятите. После этого оставьте раствор на несколько часов и прокипятите раствор снова, затем промойте термопот холодной водой. При необходимости повторите эти действия.

2. **Лимонная кислота.** Наполните термопот водой до отметки «FULL» и высыпьте туда лимонную кислоту из расчета 20 г на 1 литр воды. Прокипятите и оставьте раствор на несколько часов, затем еще раз прокипятите раствор, слейте его, затем промойте термопот водой.

3. **Кожура лимона.** Наполните термопот до половины кожурой лимона и налейте воду до отметки «FULL». Прокипятите и оставьте на несколько часов. Затем прокипятите снова, уберите лимонную кожуру из термопота и промойте его водой.

4. **Уксус или уксусная эссенция.** Налейте воду в термопот, добавьте половину стакана 9%-ного уксуса или 2 столовые ложки 70%-ной уксусной эссенции. Нагрейте термопот, при этом не доводя раствор до кипения, так как он может пролиться через край при закипании. Проведите такое нагревание 2-3 раза, слейте раствор и промойте термопот водой.

5. **Пищевая сода.** Налейте воду в термопот, добавьте 3 столовые ложки пищевой соды, прокипятите воду, дождитесь, пока она остынет, и прокипятите снова. Затем слейте весь раствор и промойте термопот водой.

Нейтрализация накипи (при использовании водопроводной воды)

Примеси в водопроводной воде способствуют образованию накипи на металлических деталях термopота. Чтобы нейтрализовать накипь, воспользуйтесь следующими советами:

- Прокипятите в термopоте воду, содержащую уксусный раствор. Для этого заполните термopот водой, добавьте 2-4 ложки столового уксуса и доведите до кипения. После чего ополосните обильным количеством чистой воды. Оставьте термopот на сутки открытым в хорошо проветриваемом помещении.
- Используйте специализированные чистящие средства.
- Используйте лимонную кислоту.

Хранение

- Выключите термopот из розетки и дайте ему остыть.
- Очистите термopот, следуя инструкции.
- Поместите термopот в сухое прохладное помещение.

Внимание

- Со временем внутренняя поверхность термopота может слегка поменять цвет под воздействием высокой температуры нагревательных элементов.
- При обнаружении любой неисправности или повреждении устройства незамедлительно прекратите его эксплуатацию и обратитесь в авторизованный сервисный центр. Список адресов сервисных центров можно найти на сайте компании www.tesler-electronics.ru

Технические характеристики

Источник питания	230 В, 50-60 Гц
Мощность	1200 Вт
Объем	5 л

Компания-производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, технические характеристики, дизайн и комплектацию товара без предварительного уведомления. Указанные рисунки, вес и геометрические размеры имеют приблизительные значения.

Утилизация изделия

Если вы желаете утилизировать данное изделие, не выбрасывайте его вместе с обычным бытовым мусором. Существует отдельная система сбора использованных электронных изделий в соответствии с законодательством, которая предполагает соответствующее обращение, возврат и переработку.



Обращайтесь в органы местного управления за инструкциями по правильной утилизации продукта. Тем самым Вы обеспечите утилизацию Вашего изделия с соблюдением обязательных процедур по обработке, утилизации и вторичной переработке и, таким образом, предотвратите потенциальное негативное воздействие на окружающую среду и здоровье людей.

Причины и устранение неисправностей

Неисправности	Вероятные причины	Методы устранения
Белый осадок или накипь внутри термopота	Использование жесткой воды	Очистите термopот от накипи
Неприятный запах воды	Хлорированная вода может иметь неприятный запах после кипячение	Используйте функцию повторного кипячения для избавления от запаха
	При использовании устройства на пластиковой поверхности, запах пластика может попасть в воду через помпу	
Подача воды не работает сразу после кипячения	Засорился фильтр	Очистите фильтр щеткой
	Пузырьки воздуха в насосе	Откройте и закройте крышку, попробуйте снова
Не работает подача воды	Установлена блокировка насоса	Нажмите кнопку разблокировки
Устройство не включается	Неисправна розетка Не подсоединен шнур питания	Проверьте наличие напряжения в розетке Подсоедините шнур
Горячая вода вытекает самопроизвольно	Уровень воды выше максимальной отметки	Слейте воду до максимальной отметки
Внешняя поверхность прибора сильно	Во время работы прибора его поверхность может нагревать до 65°C, если в	Это не является неисправностью

нагревается	помещении высокая температура	
Ошибка «Е1»	Повреждение цепи терморезистора	Обратитесь в сервисный центр
Ошибка «Е2»	Короткое замыкание цепи терморезистора	Обратитесь в сервисный центр
Ошибка «Е3»	Сработала защита от перегрева	Обратитесь в сервисный центр

Гарантия и ремонт

Данный прибор был изготовлен и испытан по необходимым методикам. Производитель предоставляет гарантию на нормальную работу прибора в течение 12 месяцев со дня покупки при соблюдении условий, указанных в гарантийном талоне изделия, и следующих ниже пунктов:

Все недостатки, связанные с дефектами материала и производства, во время действия гарантийного срока устраняются бесплатно. Рекламации должны регистрироваться непосредственно после обнаружения недостатков.

На ущерб, вызванный ненадлежащим обращением, обслуживанием, неправильной установкой или содержанием, неквалифицированным подключением или инсталляцией, а также непреодолимой силой или другими внешними влияниями, гарантийные обязательства не распространяются.

Мы оставляем за собой право при получении рекламации ремонтировать или заменять неисправные детали либо обменивать прибор. Замененные детали переходят в нашу собственность.

На основе гарантии невозможны любые дальнейшие претензии. Право на гарантию покупатель получает при условии предъявления правильно заполненного гарантийного талона.

Для гарантийного ремонта обращайтесь только в специализированные сервисные центры. Список актуальных сервисных центров находится на сайте компании www.tesler-electronics.ru

Дата производства

Каждому изделию присваивается уникальный серийный номер в виде буквенно-цифрового ряда, который содержит следующую информацию: модель изделия, дату производства, порядковый номер изделия. Серийный номер располагается на дне изделия и в гарантийном талоне.

Пример серийного номера: 053TP5050R0618100001, где

1. первые три цифры (053) – для внутреннего использования производителя,
2. буквы и цифры (TP5050) – соответствуют сокращенному

наименованию модели (полное обозначение см. на упаковке),

3. буквы (R) – обозначает цвет*

4. четыре цифры – месяц и год производства (0618),

5. последние шесть цифр (100001) – порядковый номер изделия.

*R – красный

B – черный

W – белый

BG – бежевый

SB – голубой

O – оранжевый

G – серый

GN – зеленый

Срок службы 2 года

Срок гарантии 12 месяцев

Производитель:

Хэйлунцзян Лайкеда Импорт энд Экспорт Ко., Лтд.

Адрес: Рум 2910, 1 Хунцзюнь стрит, Наньган Дистрикт, Харбин, Китай

Сделано в Китае

Manufacturer:

Heilongjiang Laikeda Import & Export CO., LTD.

Address: Room 2910, NO. 1, Hongjun Street, Nangang District, Harbin, China

Made in China

Импортер:

ООО «Перспектива Т»

Адрес: 117218, г. Москва, ул. Кржижановского, д. 29, корп. 5, пом. I, ком. 11.

Соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования", ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств", ТР ЕАЭС 037/2016 "Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники".

